



Bozen / Bolzano, 20.03.2023

Bearbeitet von / redatto da:
Manfred Nagler
Tel. 0471 41 18 87
manfred.nagler@provincia.bz.itSUMMERER HANSJÖRG & CO. KG
Sonnwendweg 23
39030 Sexten
sh@secure-pec.it**Ermächtigung im „Vereinfachten
Verfahren“ zur Ansammlung von nicht
gefährlichen Sonderabfällen****Ermächtigung Nr.5686**Nach Einsichtnahme in folgende
Rechtsvorschriften und Unterlagen:Art. 26 des Landesgesetzes vom 26. Mai
2006, Nr. 4;Beschluss der Landesregierung vom
27.September 2016, Nr. 1030;Legislativdekret Nr. 152 vom 3. April 2006
betreffend Bestimmungen im Umweltbereich;

Ministerialdekret vom 5. Februar 1998;

Ermächtigung Nr. 4650 vom 11.01.2017;

Lageplan;

Dekret des Abteilungsdirektors Nr. 357 vom
01.06.2004, betreffend die Übertragung von
Verwaltungsbefugnissen eigener Zuständig-
keit an den Direktor des Amtes für
Abfallwirtschaft;

Ansuchen um Erneuerung vom 03/03/2023

eingereicht von
SUMMERER HANSJÖRG & CO. KG**Autorizzazione in “procedura semplificata”
alla messa in riserva di rifiuti speciali non
pericolosi****Autorizzazione n. 5686**

Visti le seguenti norme giuridiche e documenti:

Art. 26 della legge provinciale 26 maggio
2006, n. 4;Deliberazione della Giunta Provinciale 27
settembre 2016, n. 1030;Decreto legislativo 3 aprile 2006, n. 152
recante norme in materia ambientale;

Decreto ministeriale 5 febbraio 1998;

Autorizzazione n. 4650 del 11.01.2017;

Planimetria;

Decreto del Direttore di ripartizione n. 357 del
01.06.2004, concernente la delega di funzioni
amministrative di propria competenza al
Direttore dell'Ufficio Gestione rifiuti;

Domanda di rinnovo del 03/03/2023

inoltrata da
SUMMERER HANSJÖRG & CO. SAS



mit rechtlichem Sitz in
Sexten (BZ)
Sonnwendweg 23

con sede legale in
Sesto (BZ)
Via Sonnwend 23

ERMÄCHTIGT

das Amt für Abfallwirtschaft

die
ANSAMMLUNG (R13)
der unten angeführten Abfallarten und
Mengen, gemäß der jeweils angeführten
Normen:

Abfallkodex: 170101
Abfallart: Beton
Menge: 500 t/Jahr
B.LR. Nr. 1030/2016

Abfallkodex: 170102
Abfallart: Ziegel
Menge: 500 t/Jahr
B.LR. Nr. 1030/2016

Abfallkodex: 170107
Abfallart: Gemische aus Beton, Ziegeln,
Fliesen und Keramik mit Ausnahme
derjenigen, die unter 17 01 06 fallen
Menge: 500 t/Jahr
B.LR. Nr. 1030/2016

Abfallkodex: 170201
Abfallart: Holz
Menge: 100 t/Jahr
Punkt 9.1 M.D. vom 5.2.1998

Abfallkodex: 170302
Abfallart: Bitumengemische mit Ausnahme
derjenigen, die unter 17 03 01 fallen
Menge: 650 t/Jahr
B.LR. Nr. 1030/2016

Abfallkodex: 170904
Abfallart: gemischte Bau- und Abbruchabfälle
mit Ausnahme derjenigen, die unter 170901,
170902 und 170903 fallen
Menge: 400 t/Jahr
B.LR. Nr. 1030/2016

bis zum 31.03.2033

mit Ermächtigungsnummer: 5686

gemäß den unten angeführten Auflagen:

l'Ufficio Gestione rifiuti

AUTORIZZA

la
MESSA IN RISERVA (R13)
dei sottoelencati tipi di rifiuti e quantità,
secondo le sottoriportate norme:

Codice di rifiuto: 170101
Tipologia di rifiuto: cemento
Quantità: 500 t/anno
D.G.P. n. 1030/2016

Codice di rifiuto: 170102
Tipologia di rifiuto: mattoni
Quantità: 500 t/anno
D.G.P. n. 1030/2016

Codice di rifiuto: 170107
Tipologia di rifiuto: miscugli o scorie di
cemento, mattoni, mattonelle e ceramiche,
diverse da quelle di cui alla voce 17 0106
Quantità: 500 t/anno
D.G.P. n. 1030/2016

Codice di rifiuto: 170201
Tipologia di rifiuto: legno
Quantità: 100 t/anno
Punto 9.1 D.M. 5.2.1998

Codice di rifiuto: 170302
Tipologia di rifiuto: miscele bituminose diverse
da quelle di cui alla voce 17 03 01
Quantità: 650 t/anno
D.G.P. nr. 1030/2016

Codice di rifiuto: 170904
Tipologia di rifiuto: rifiuti misti dell'attività di
costruzione e demolizione, diversi da quelli di
cui alle voci 170901, 170902 e 170903
Quantità: 400 t/anno
D.G.P. nr. 1030/2016

fino al 31.03.2033

con numero d'autorizzazione: 5686

secondo le sottoriportate prescrizioni:



1. Der Ort der Ansammlung ist:
Schotterwerk in Taisten/Welsberg auf G.P. 2505/1 der K.G. Taisten.
 2. Die Ansammlungstätigkeit muss unter Einhaltung der Vorgaben des B.L.R. vom 27.09.2016, Nr. 1030 erfolgen. Für die Ansammlung von Abfällen, welche durch obgenannten Beschluss nicht geregelt ist, sind die Vorgaben des MD vom 05.02.1998 einzuhalten.
 3. Der Abtransport der angesammelten Abfälle in ermächtigte Verwertungsanlagen muss mit Abfallbegleitschein erfolgen.
 4. Es sind geeignete Vorkehrungen zur Staubbiederschlagung zu treffen (Befeuchtung der internen Wege und Materialhäufen).
 5. Es dürfen keine asbesthaltigen oder sonst gefährlichen Abfälle angenommen werden. Die Feststellung von versehentlich angenommenen gefährlichen Abfällen ist unmittelbar dem Amt für Abfallwirtschaft zu melden. Das gefährliche Material ist getrennt in geschlossenem Container zwischen zu lagern und innerhalb von 10 Tagen nach Auffinden gesetzesmäßig zu entsorgen.
 6. Am Sitz des Antragstellers muss gemäß Artikel 17 des Landesgesetzes vom 26. Mai 2006, Nr. 4, ein eigenes vidimiertes Eingangs- und Ausgangsregister geführt werden; dieses Register ist für die Dauer von mindestens drei Jahren ab der letzten Eintragung aufzubewahren.
 7. Der Antragsteller hat die Pflicht, der zuständigen Handelskammer innerhalb 30. April des nachfolgenden Jahres den Einheitsdruck für die Erklärung im Umweltbereich gemäß Art. 6 des Gesetzes Nr. 70 vom 25.01.1994 einzureichen.
 8. Gegenständliche Maßnahme wird nach Verwarnung zeitweilig für höchstens zwölf Monaten aufgehoben, sofern die vorgesehenen Vorschriften nicht beachtet werden, die ausgeübte Tätigkeit als gefährlich oder schädlich befunden wird
1. La sede di messa in riserva è:
Impianto di produzione ghiaia a Tesido/Monguelfo su p.f. 2505/1 del C.C. di Tesido.
 2. L'attività di messa in riserva dovrà attenersi a quanto disposto dalla d.g.p. 27.09.2016, n. 1030. Per la messa in riserva di rifiuti, non regolata dalla succitata delibera, dovranno essere osservate le disposizioni del d.m. 05.02.1998.
 3. L'asporto dei rifiuti messi in riserva in impianti di recupero autorizzati dovrà essere accompagnato dal formulario identificazione rifiuti.
 4. Sono da adottare accorgimenti idonei all'abbattimento delle polveri (inumidimento delle strade interne e dei cumuli).
 5. Non possono essere accettati rifiuti contenenti amianto o altre sostanze pericolose. Il ritrovamento di rifiuti pericolosi accettati accidentalmente dev'essere comunicato all'Ufficio gestione rifiuti immediatamente. Il materiale pericoloso dev'essere stoccato separatamente in container chiuso e smaltito in impianti autorizzati entro 10 giorni dal ritrovamento.
 6. Presso la sede del richiedente deve essere tenuto un apposito registro di carico e scarico regolarmente vidimato, in conformità all'articolo 17 della legge provinciale 26 maggio 2006, n. 4; tale registro deve essere conservato per almeno tre anni dall'ultima registrazione.
 7. Il richiedente ha l'obbligo di trasmettere alla C.C.I.A.A. competente per territorio entro il 30 di aprile di ogni anno il M.U.D. ai sensi dell'art. 6 della legge n. 70 del 25/01/1994.
 8. Il presente provvedimento è soggetto a sospensione, previa diffida, per un periodo massimo di dodici mesi, ove risulti l'inosservanza delle prescrizioni ivi contenute, la pericolosità o dannosità dell'attività esercitata o nei casi di accertata



oder ein Verstoß gegen die einschlägigen Gesetze oder gegen die technischen Auflagen vorliegt. Falls der Antragsteller nach Ablauf dieser Frist die Auflagen des Dekretes noch immer nicht einhält, wird die Ermächtigung widerrufen.

violazione di legge o delle normative tecniche. Decorso tale termine senza che il richiedente abbia osservato le prescrizioni del presente atto, il provvedimento stesso viene revocato.

Gegen die Ermächtigung der Landesagentur kann innerhalb von 30 Tagen ab Zustellung der Maßnahme Beschwerde bei dem vom Art. 2 des Landesgesetzes vom 13.10.2017, Nr. 17, in geltender Fassung, vorgesehenen Umweltbeirat eingereicht werden.

Avverso l'autorizzazione dell'Agenzia provinciale è ammesso ricorso entro 30 giorni dalla notifica del provvedimento al comitato ambientale di cui all'articolo 2 della legge provinciale 13.10.2017, n. 17, e successive modifiche.

Die gegenständliche Ermächtigung ersetzt die Ermächtigung Nr. 4650 vom 11.01.2017.

La presente sostituisce l'autorizzazione n. 4650 del 11.01.2017.

Die Stempelsteuer wurde mittels Stempelmarke mit Nummer 01211324606576 vom 03.03.2023 entrichtet.

L'imposta di bollo è assolta per mezzo di contrassegno telematico codice numerico 01211324606576 del 03.03.2023.

Amtsdirektor/ Direttore d'ufficio
Giulio Angelucci
(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet / sottoscritto con firma digitale)

Aufgrund der neuen EU-Datenschutz-Grundverordnung (EU) 2016/679 weisen wir Sie darauf hin, dass das Informationsblatt mit den Hinweisen zur personenbezogenen Datenverarbeitung gemäß Artikel 13 auf folgender Webseite der Landesagentur für Umwelt und Klimaschutz veröffentlicht ist:
<http://umwelt.provinz.bz.it/schutz-personenbezogener-daten.asp>

In base al nuovo Regolamento europeo di protezione dei dati personali (UE) 2016/679, Vi informiamo che l'informativa con le indicazioni sul trattamento dei dati personali, ai sensi dell'articolo 13 è consultabile sul sito web dell'Agenzia provinciale per l'ambiente e la tutela del clima al seguente link:
<http://ambiente.provincia.bz.it/tutela-dati-personali.asp>

Papierausdruck für Bürgerinnen und Bürger ohne digitales Domizil

(Artikel 3-bis Absätze 4-bis, 4-ter und 4-quater des gesetzesvertretenden Dekretes vom 7. März 2005, Nr. 82)

Dieser Papierausdruck stammt vom Originaldokument in elektronischer Form, das von der unterfertigten Verwaltung gemäß den geltenden Rechtsvorschriften erstellt wurde und bei dieser erhältlich ist.

Der Papierausdruck erfüllt sämtliche Pflichten hinsichtlich der Verwahrung und Vorlage von Dokumenten gemäß den geltenden Bestimmungen.

Das elektronische Originaldokument wurde mit folgenden digitalen Signaturzertifikaten unterzeichnet:

Name und Nachname / nome e cognome: GIULIO ANGELUCCI

unterzeichnet am / sottoscritto il: 20.03.2023

*(Die Unterschrift der verantwortlichen Person wird auf dem Papierausdruck durch Angabe des Namens gemäß Artikel 3 Absatz 2 des gesetzesvertretenden Dekretes vom 12. Februar 1993, Nr. 39, ersetzt)

Am 20.03.2023 erstellte Ausfertigung

Copia cartacea per cittadine e cittadini privi di domicilio digitale

(articolo 3-bis, commi 4-bis, 4-ter e 4-quater del decreto legislativo 7 marzo 2005, n. 82)

La presente copia cartacea è tratta dal documento informatico originale, predisposto dall'Amministrazione scrivente in conformità alla normativa vigente e disponibile presso la stessa.

La stampa del presente documento soddisfa gli obblighi di conservazione e di esibizione dei documenti previsti dalla legislazione vigente.

Il documento informatico originale è stato sottoscritto con i seguenti certificati di firma digitale:

*(firma autografa sostituita dall'indicazione a stampa del nominativo del soggetto responsabile ai sensi dell'articolo 3, comma 2, del decreto legislativo 12 febbraio 1993, n. 39)

Copia prodotta in data 20.03.2023